

reviżjoni ghall-ghoti ta' kuntratti ta' provvista pubblica u xogħlilijiet pubblici [kuntratti pubblici għal provvisti u għal xogħlilijet], u l-Artikoli 1(1) u 2(1) tad-Direttiva tal-Kunsill 92/13/KEE, tal-25 ta' Frar 1992, li tikkordina l-ligħiġiet, ir-regolamenti u d-dispozizzjonijiet amministrattivi li jirrelataw għall-applikazzjoni tar-regoli Komunitarji dwar il-proċeduri ta' akkwist ta' entitajiet li joperaw fis-setturi tal-ilma, l-enerġija, it-trasport u t-telekomuni-kazzjoni

- (2) L-Irlanda hija kkundannata għall-ispejjeż.

(¹) ĠU C 32, 07.02.2009

Sentenza tal-Qorti tal-Ġustizzja (Is-Sitt Awla) tas-17 ta' Dicembru 2009 — Il-Kummissjoni Ewropea vs Ir-Repubblika Federali tal-Ġermanja

(Kawża C-505/08) (¹)

(Nuqqas ta' Stat li jwettaq obbligu — Direttiva 2005/36/KE — Rikonoximent ta' Kwalifikasi Professionali — Nuqqas ta' traspozizzjoni fit-terminu previst)

(2010/C 51/16)

Lingwa tal-kawża: Il-Ġermaniż

Partijiet

Rikorrenti: Il-Kummissjoni Ewropea (rappreżentanti: H. Støvlbæk u M. Adam, aġenti)

Konvenuta: Ir-Repubblika Federali tal-Ġermanja (rappreżentanti: M. Lumma u N. Graf Vitzthum, aġenti)

Suġġett

Nuqqas ta' Stat li jwettaq obbligu — Nuqqas milli jadotta, fit-terminu previst, id-dispozizzjonijiet neċċessarji sabiex jikkonforma ruħu mad-Direttiva 2005/36/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, tas-7 ta' Settembru 2005, dwar ir-Rikonoximent ta' Kwalifikasi Professionali (ĠU L 255, p. 22)

Dispozittiv

- (1) Billi ma adottatx u ma kkomunikatx lill-Kummissjoni Ewropea, fit-terminu previst, il-ligħiġiet, ir-regolamenti u d-dispozizzjonijiet amministrattivi kollha neċċessarji sabiex titrasponi d-Direttiva 2005/36/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, tas-7 ta' Settembru 2005, dwar ir-Rikonoximent ta' Kwalifikasi Professionali, ir-Repubblika Federali tal-Ġermanja naqset mill-obbligi tagħha taħbi din id-direttiva.
- (2) Ir-Repubblika Federali tal-Ġermanja hija kkundannata għall-ispejjeż.

(¹) ĠU C 19, 24.1.2009

Sentenza tal-Qorti tal-Ġustizzja (It-Tmien Awla) tas-17 ta' Dicembru 2009 (talba għal deċiżjoni preliminari tat-Tribunale Amministrativo Regionale del Lazio — l-Italja) — Angelo Rubino vs Ministero dell'Università e della Ricerca

(Kawża C-586/08) (¹)

(Direttiva 2005/36/KE — Rikonoximent ta' diplomi — Kunċett ta' "professjoni rregolata" — Għażla ta' numru ddefinit minn qabel ta' persuni fuq il-baži ta' evalwazzjoni komparattiva u li tagħti titolu ta' validità limitata fiż-żmien — Kapacità xjentifika nazzjonali — Professur tal-università)

(2010/C 51/17)

Lingwa tal-kawża: it-Taljan

Qorti tar-rinviju

Tribunale Amministrativo Regionale del Lazio

Partijiet fil-kawża principali

Rikorrent: Angelo Rubino

Konvenut: Ministero dell'Università e della Ricerca

Suġġett

Talba għal deċiżjoni preliminari — Tribunale Amministrativo Regionale del Lazio — Interpretazzjoni tal-Artikoli 3(1)(c) u 47(1) KE u tad-Direttiva 2005/36/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, tas-7 ta' Settembru 2005, dwar ir-Rikonoximent ta' Kwalifikasi Professionali — Legiżlazzjoni nazzjonali li ma tippermettix ir-rikonoximent ta' kwalifika professionali ta' għaliem universitarju, miksuba fi Stat Membri iehor.

Dispozittiv

Il-fatt li l-acċess għal professjoni huwa rrizervat għall-kandidati li ntgħażlu fit-tmiem ta' proċedura intiża sabiex jintgħażel numru ddefinit minn qabel ta' persuni fuq il-baži ta' evalwazzjoni komparattiva tal-kandidati, pjuttost milli bl-applikazzjoni ta' kriterji assoluti, u li tagħti titolu li l-validità tiegħi hija limitata strettament fiż-żmien m'għandux bħala konsegwenza li l-imsemmija professjoni tikkostit-wixxi professjoni rregolata fis-sens tal-Artikolu 3(1)(a) tad-Direttiva 2005/36/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, tas-7 ta' Settembru 2005, dwar ir-rikonoximent ta' kwalifika professionali.

Madankollu, l-Artikoli 39 KE u 43 KE jirrikjedu li l-kwalifikasi miksuba fi Stati Membri ohra jiġu riżonoxuti bil-valur ġust tagħhom u jittieħdu debitament inkunsiderazzjoni fil-kuntest ta' tali proċedura.

(¹) ĠU C 55, 07.03.2009